

14.45-15.00 Dott. Michael Steedman:

14 INGLESE

The tough questions of freedom and equality with regard to minority religions (3)

15.00-15.15 Dott. Michael Steedman:

15 INGLESE

The tough questions of freedom and equality with regard to minority religions (4)

15.20-15.30 Dott. Michael Steedman:

16 INGLESE

The tough questions of freedom and equality with regard to minority religions (5)

15.35-15.50 Dott.ssa Marina Gasanova:

17 RUSSO

*Религиозные меньшинства в странах СНГ
(Le minoranze religiose nei paesi della CSI)*

15.55-16.10 Dott.ssa Marina Gasanova:

18 RUSSO

*Отношение российского государства к религиозным меньшинствам
(L'atteggiamento del governo russo nei confronti delle minoranze religiose)*

16.15 Chiusura dei lavori

In ogni riquadro sono indicati la lingua di presentazione e il titolo di ciascun intervento. Per gli interventi di 15' è previsto il servizio di interpretazione simultanea, mentre per gli interventi di 5' è previsto il servizio di interpretazione consecutiva.



SCUOLA DI LINGUE E LETTERATURE, TRADUZIONE E INTERPRETAZIONE
UNIVERSITÀ DI BOLOGNA – VICEPRESIDENZA DI FORLÌ

**ESAMI FINALI
di INTERPRETAZIONE di CONFERENZA**

**mercoledì 26 giugno 2013
AULA MAGNA SSLeTI
via Oberdan, 2 - FORLÌ
ore 9.30-16.15**



***Le minoranze religiose
in Italia e in Europa***

Interpretazione multilingue offerta dagli studenti finalisti del Corso di Laurea Magistrale in Interpretazione
Con il patrocinio del Comune di Forlì – Assessorato alla Cultura, Politiche Europee e Rapporti Internazionali



9.30 Prof.ssa Francesca La Forgia: *Apertura dei lavori*

09.35-09.45 Prof. Gabriele Mack:

01 TEDESCO

*Gedanken zum Thema Mehrheiten und Minderheiten
(Riflessioni sul tema maggioranze e minoranze)*

09.50-10.05 Prof. Christel Galatzer:

02 TEDESCO

Waldenser in Deutschland (I valdesi in Germania)

10.10-10.20 Prof. Paolo Scampa:

03 FRANCESE

*Islam et intégration en France : analyse de l'une des facettes du problème
(Islam e integrazione in Francia: analisi di una delle facce del problema)*

10.25-10.40 Prof. Paolo Scampa:

04 FRANCESE

*Aperçu historique sur la protection des minorités religieuses
(Panorama storico sulla protezione delle minoranze religiose)*

10.40-10.55 Prof. Paolo Scampa:

05 FRANCESE

*La liberté de culte: un droit souvent bafoué
(La libertà di culto: un diritto spesso violato)*

11.00-11.10 Prof. Paolo Scampa:

06 FRANCESE

*Islam et pauvreté :une situation dangereuse
(Islam e povertà: una situazione pericolosa)*

11.15-11.30 pastore Arrigo Bonnes:

07 ITALIANO

*I valdesi - una minoranza religiosa italiana 1:
Tappe di una storia 1174 – 1532 – 1848*

Pausa caffè. I lavori riprendono alle ore 11.45

11.45-12.00 pastore Arrigo Bonnes:

08 ITALIANO

*I valdesi - una minoranza religiosa italiana 2:
Ieri e oggi 1929 – 1984 – 2013*

12.05-12.15 Prof.ssa Maria Isabel Fernandez Garcia:

09 SPAGNOLO

La dictadura franquista bajo palio: Nacionalcatolicismo versus libertad religiosa

12.20-12.35 Prof.ssa Maria Isabel Fernandez Garcia:

10 SPAGNOLO

La dictadura franquista bajo palio: Nacionalcatolicismo versus libertad religiosa

12.35-12.50 Prof.ssa Maria Isabel Fernandez Garcia:

11 SPAGNOLO

La dictadura franquista bajo palio: Nacionalcatolicismo versus libertad religiosa

13.05 Pausa pranzo. I lavori riprendono alle ore 14.15

14.15-14.25 Dott. Michael Steedman:

12 INGLESE

*The tough questions of freedom and equality with regard to minority religions
(1)*

14.30-14.40 Dott. Michael Steedman:

13 INGLESE

*The tough questions of freedom and equality with regard to minority religions
(2)*